

КОМИСИЯ

РЕШЕНИЕ НА КОМИСИЯТА

от 31 октомври 2008 година

за прилагане на Директива 2006/88/ЕО на Съвета по отношение на програмите за надзор и ликвидиране и статута на свободни от заболяване държави-членки, зони и отделни части

(нотифицирано под номер C(2008) 6264)

(текст от значение за ЕИП)

(2009/177/ЕО)

КОМИСИЯТА НА ЕВРОПЕЙСКИТЕ ОБЩНОСТИ,

като взе предвид Договора за създаване на Европейската общност,

като взе предвид Директива 2006/88/ЕО на Съвета от 24 октомври 2006 г. относно ветеринарномедицинските изисквания за аквакултури и продукти от тях и за предотвратяване и борба с някои болести по водните животни⁽¹⁾, и по-специално член 44, параграф 1, първа алинея, параграф 2, първа алинея и параграф 3, член 49, параграф 1, член 50, параграф 2, буква а) и параграф 3, член 51, параграф 2, член 59, параграф 2, член 61, параграф 3 и член 64 от нея,

като има предвид, че:

- (1) С Директива 2006/88/ЕО се определят минимални предпазни мерки, насочени към увеличаване на осведомеността и подготвеността на компетентните органи, операторите на стопанската дейност за производство на аквакултури и други свързани с тази промишленост, за болестите при аквакултурите и минимални мерки за борба, които се прилагат в случай на съмнение или огнище на някои болести по водните животни. От 1 август 2008 г. тя отменя и заменя Директива 91/67/ЕИО на Съвета от 28 януари 1991 г. за ветеринарно-санитарните изисквания при пускането на пазара на аквакултури и продукти от тях⁽²⁾.
- (2) В член 44, параграф 1 от Директива 2006/88/ЕО се предвижда, когато държава-членка, за която не е известно да е заразена, но не е обявена за свободна от една или повече от неекзотичните болести, изброени в част II от приложение IV към посочената директива, съставя програма за надзор за получаване на статут на зона, свободна от заболяване за една или повече от посочените болести, тя да предоставя програмата за одобрение в съответствие с процедурата по регулиране.
- (3) В член 44, параграф 1 от Директива 2006/88/ЕО се предвижда също така, че когато посочената програма за

надзор покрива отделни части или зони, които обхващат по-малко от 75 % от територията на държавата-членка, и зоната или частта се състои от водосборен басейн, който не се поделя с друга държава-членка или трета страна, да се следва различна процедура, включително различен образец на формулярите, подавани пред Постоянния комитет по хранителната верига и здравето на животните („Комитета“), както е предвидено в член 50, параграф 2 от Директива 2006/88/ЕО.

- (4) В член 44, параграф 2 от Директива 2006/88/ЕО се предвижда когато държава-членка, за която е известно, че е заразена с една или повече от неекзотичните болести, изброени в част II от приложение IV към посочената директива, съставя програма за ликвидиране на една или повече от посочените болести, тя да предоставя програмата за одобрение в съответствие с процедурата по регулиране.
- (5) Ако държава-членка иска да получи статут на свободна от една или повече от неекзотичните болести, изброени в част II от приложение IV към посочената директива, за цялата си територия съгласно член 49, параграф 1 от Директива 2006/88/ЕО, тя представя доказателства, за да бъде обявена за свободна от заболяване в съответствие с процедурата по регулиране.
- (6) В член 50, параграф 1 от Директива 2006/88/ЕО се предвижда, че държава-членка може да декларира зона или част в рамките на своята територия за свободна от една или повече от неекзотичните болести, изброени в част II от приложение IV към същата директива, при определени условия. Държавата-членка, която прави такава декларация, я подава пред Комитета в съответствие с процедурата, предвидена в параграф 2 от посочения член.
- (7) Освен това в член 50, параграф 3 от Директива 2006/88/ЕО се предвижда, когато зоната или частта обхваща повече от 75 % от територията на държавата-членка или се състои от водосборен район, който се дели с друга държава-членка или трета страна, процедурата, предвидена в член 50, параграф 2 от същата директива, да бъде заменена с процедура по регулиране.

⁽¹⁾ ОВ L 328, 24.11.2006 г., стр. 14.

⁽²⁾ ОВ L 46, 19.2.1991 г., стр. 1.

- (8) Необходимо е да бъдат предвидени подробни разпоредби, за да се уточни в кои случаи програмите за надзор и декларирането на статут на зона, свободна от заболяване, следва да бъдат одобрявани в съответствие с процедурата по регулиране.
- (9) Следва да бъде изготвен списък на държавите-членки, зоните или отделните части, обект на програми за надзор и ликвидиране, одобрени в съответствие с процедурата по регулиране или за които е бил одобрен статут на свободни от заболяване.
- (10) Следва да бъдат определени образци на формуляри за подаване за одобрение на програми за надзор и на декларации за тези програми. Следва също да бъде изготвен образец на формуляра, с който държавите-членки да докладват за напредъка по някои програми за надзор и ликвидиране. Освен това следва да бъде определен образец на формуляр за подаване на заявление за одобрение на статут на зона, свободна от заболяване, и на декларациите за такъв статут.
- (11) В приложение V към Директива 2008/425/ЕО на Комисията от 25 април 2008 г. за установяване на стандартни изисквания при представянето от държавите-членки на национални програми за ликвидиране, контрол и мониторинг на някои болести по животните и зоонози, с цел получаване на финансиране от Общността⁽¹⁾ е включен подробен анализ на разходите по програмите, за които държавите-членки искат да получат финансиране. С цел постигане на последователност в законодателството на Общността образецът на формуляра за подаване за одобрение на програми за ликвидиране съгласно Директива 2006/88/ЕО следва да съответства на образца, посочен в споменатото приложение.
- (12) Годишни сведения от държавите-членки са необходими, за да се оцени напредъкът на одобрените програми за наблюдение, както и на одобрените програми за ликвидиране, които не са обект на финансиране от Общността. За тази цел всяка година на Комисията следва да бъде представян доклад. Тъй като програмите за ликвидиране, обект на финансиране от Общността, попадат в обхвата на Решение 90/424/ЕИО на Съвета от 26 юни 1990 г. относно разходите във ветеринарната област⁽²⁾, държавите членка следва да докладват за техническите и финансовите аспекти на посочените програми в съответствие със споменатото решение.
- (13) Декларациите за програмите за надзор и за статута на зони, свободни от заболяване, подадени от държавите-членки до Комитета, следва да са достъпни в електронен вид за Комисията и за другите държави-членки. Най-подходящото решение от техническа гледна точка е информационна страница в Интернет, тъй като тя осигурява лесен достъп до тези декларации.
- (14) Съгласно Директива 91/67/ЕИО със следните решения са одобряват зони, свободни от заболяване, рибовъдни стопанства и програми за целите на получаване на статут на свободни от заболяване: Решение 2002/308/ЕО на Комисията от 22 април 2002 г. за определяне на списъци на одобрените зони и одобрените рибни стопанства по отношение на вирусната хеморагична септицемия (ВХС) или инфекциозната хематопоеична некроза (ИХН), или и на двете болести⁽³⁾, Решение 2002/300/ЕО на Комисията от 18 април 2002 г. за определяне на одобрените зони по отношение на *Bonamia ostreae* и/или *Marteilia refringens*⁽⁴⁾, Решение 2003/634/ЕО на Комисията от 28 август 2003 г. за одобряване на програми за получаване на статут на одобрени зони и одобрени ферми в неодобрен зони по отношение на вирусна хеморагична септицемия (VHS) и инфекциозна хематопоеична некроза (IHN) по рибите⁽⁵⁾ и Решение 94/722/ЕО на Комисията от 25 октомври 1994 г. за одобряване на програмата по отношение на *bonamiosis* и *marteiliosis*, представена от Франция⁽⁶⁾.
- (15) Посочените в Директива 2006/88/ЕО критерии за получаване на статут на зона, свободна от заболяване, са еквивалентни на тези, определени с Директива 91/67/ЕИО, по отношение на одобряването на цялата територия на държавите-членки, континенталните райони и стопанствата в неодобрен зони.
- (16) Следователно за континенталните райони и стопанствата, одобрени съгласно Директива 91/67/ЕИО, следва да не се изисква да бъдат декларирани на комитета в съответствие с Директива 2006/88/ЕО. Те следва също така да бъдат включени в списъка със зони и отделни части, достъпен на страниците в Интернет, установени с настоящото решение.
- (17) Понятието „крайбрежна зона“ обаче не е предвидено в Директива 2006/88/ЕО. Следователно областите, одобрени като крайбрежни зони, свободни от заболяване, съгласно Директива 91/67/ЕИО, следва да бъдат повторно оценени от държавите-членки и да бъде подадено ново заявление или, според случая, нова декларация съгласно Директива 2006/88/ЕО.
- (18) Следователно от 1 август 2009 г. решения 2002/300/ЕО и 2002/308/ЕО следва да бъдат отменени, като се предостави по този начин достатъчно време на държавите-членки, за да подадат нови декларации или заявления за крайбрежните зони.

⁽¹⁾ ОВ L 159, 18.6.2008 г., стр. 1.

⁽²⁾ ОВ L 224, 18.8.1990 г., стр. 19.

⁽³⁾ ОВ L 106, 23.4.2002 г., стр. 28.

⁽⁴⁾ ОВ L 103, 19.4.2002 г., стр. 24.

⁽⁵⁾ ОВ L 220, 3.9.2003 г., стр. 8.

⁽⁶⁾ ОВ L 288, 9.11.1994 г., стр. 47.

- (19) В Директива 91/67/ЕИО не е предвидено разграничаване между програми за надзор и за ликвидиране. Но тъй като изискванията, приложими към тези програми, са еквивалентни, програмите, одобрени съгласно решения 2003/634/ЕО и 94/722/ЕО, следва да бъдат смятани за съответстващи на Директива 2006/88/ЕО. С цел да бъде установено кои от посочените програми следва да бъдат разглеждани като програми за надзор или ликвидиране и да бъдат включени в съответните списъци, определени с настоящото решение, държавите-членки следва да предоставят на Комисията информация относно посочените програми до 30 април 2009 г.
- (20) Мерките, предвидени в настоящото решение, са в съответствие със становището на Постоянния комитет по хранителната верига и здравето на животните,

ПРИЕ НАСТОЯЩОТО РЕШЕНИЕ:

РАЗДЕЛ 1

ПОДАВАНЕ ЗА ОДОБРЕНИЕ НА ПРОГРАМИ ЗА НАДЗОР И ДЕКЛАРАЦИИ ЗА ПОЛУЧАВАНЕ СТАТУТ НА ЗОНА, СВОБОДНА ОТ ЗАБОЛЯВАНЕ

Член 1

Условия за подаване за одобрение на програми за надзор

1. Програмите за надзор се подават за одобрение, както е предвидено в член 44, параграф 1, първа алинея от Директива 2006/88/ЕО, само ако обхващат:

- а) цялата територия на държавата-членка;
- б) отделни части или групи от тях, съдържащи повече от 75 % от крайбрежния район на съответната държава-членка, по отношение на заболявания, които засягат само соленоводни видове;
- в) зони и отделни части или групи от тях, съдържащи повече от 75 % от континенталните райони на съответната държава-членка, по отношение на заболявания, които засягат само сладководни видове;
- г) зони и отделни части или групи от тях, съдържащи повече от 75 % от континенталните райони и крайбрежния район на съответната държава-членка, по отношение на заболявания, които засягат както сладководни, така и соленоводни видове; или
- д) зони и отделни части, които обхващат водосборен район, който се дели с друга държава-членка или трета страна.

2. За целите на настоящото решение за отделна част или група от отделни части от крайбрежния район се смята, че обхваща повече от 75 % от крайбрежния район на държавата-членка, ако обхваща повече от 75 % от бреговата линия, измерено по протежение на базовата линия на брега.

Член 2

Условия за подаване за одобрение на декларации за статут на зона, свободна от заболяване

Декларациите за статут на зона, свободна от заболяване, се подават за одобрение, както е предвидено в член 50, параграф 3 от Директива 2006/88/ЕО, само ако декларацията отговаря на едно от условията, определени в член 1, параграф 1 от настоящото решение.

РАЗДЕЛ 2

СПИСЪК НА ДЪРЖАВИТЕ-ЧЛЕНКИ, ЗОНИТЕ И ОТДЕЛНИТЕ ЧАСТИ, ОБЕКТ НА ОДОБРЕНИ ПРОГРАМИ ЗА НАДЗОР И ЛИКВИДИРАНЕ, И ОБЛАСТИТЕ, СВОБОДНИ ОТ ЗАБОЛЯВАНЕ

Член 3

Държави-членки, зони и отделни части, обект на одобрени програми за надзор

Държавите-членки, зоните и отделните части, обект на програми за надзор, одобрени в съответствие с член 44, параграф 1, първа алинея от Директива 2006/88/ЕО, са изброени във втората и четвъртата колона от таблицата в част А от приложение I към настоящото решение по отношение на заболяванията, посочени в същата таблица.

Член 4

Държави-членки, зони и отделни части, обект на одобрени програми за ликвидиране

Държавите-членки, зоните и отделните части, обект на програми за ликвидиране, одобрени в съответствие с член 44, параграф 2, първа алинея от Директива 2006/88/ЕО, са изброени във втората и четвъртата колона от таблицата в част Б от приложение I към настоящото решение по отношение на заболяванията, посочени в същата таблица.

Член 5

Държави-членки, зони или отделни части, свободни от заболяване

Държавите-членки, обявени за свободни от заболяване в съответствие с член 49, параграф 1 от Директива 2006/88/ЕО, и зоните и отделните части, обявени за свободни от заболяване в съответствие с член 50, параграф 3 от същата директива, са изброени във втората и четвъртата колона от таблицата в част В от приложение I към настоящото решение по отношение на заболяванията, посочени в същата таблица.

РАЗДЕЛ 3

ОБРАЗЦИ НА ФОРМУЛЯРИТЕ ЗА ПОДАВАНЕ НА ДЕКЛАРАЦИИ И ЗАЯВЛЕНИЯ

Член 6

Образци на формуляри за програма за надзор

1. Формулярите, подавани за одобрение на програмите за надзор, предвидени в член 44, параграф 1, първа алинея от Директива 2006/88/ЕО, са в съответствие с образците, определени в приложения II и III към настоящото решение.

2. Декларациите, подавани за одобрение на програмите за надзор, предвидени в член 44, параграф 1, четвърта алинея от Директива 2006/88/ЕО, са в съответствие с образеца, определен в приложение II към настоящото решение.

Член 7

Образец на формуляр за програми за ликвидиране

Формулярите, подавани за одобрение на програмите за ликвидиране, както е предвидено в член 44, параграф 2, първа алинея от Директива 2006/88/ЕО, са в съответствие с образците, определени в приложение V към Решение 2008/425/ЕО.

Член 8

Образци на формулярите за предоставяне на статут на зона, свободна от заболяване

1. Формулярите, подавани за одобрение на статут на зона, свободна от заболяване, както е предвидено в член 49, параграф 1 и член 50, параграф 3 от Директива 2006/88/ЕО, са в съответствие с образците, определени в приложения IV и V към настоящото решение.

2. Декларациите, подавани за одобрение на статут на свободни от заболяване зони или отделни части, както е предвидено в член 50, параграф 2 от Директива 2006/88/ЕО, са в съответствие с образците, определени в приложения IV и V към настоящото решение.

3. Чрез дерогация от параграфи 1 и 2, когато статутът на зона, свободна от заболяване се получава в съответствие с член 49, параграф 1, букви а) и б) или част I, точка 1 от приложение V към Директива 2006/88/ЕО, от държавата-членка не се изисква да подаде образците, определени в приложение V към настоящото решение.

РАЗДЕЛ 4

ЗАДЪЛЖЕНИЕ ЗА ПРЕДОСТАВЯНЕ НА ДОКЛАДИ И ИНФОРМАЦИЯ В ИНТЕРНЕТ

Член 9

Доклади

Най-късно до 30 април всяка година държавите-членки предоставят на Комисията доклад относно:

- а) одобрените програми за надзор в съответствие с член 44, параграф 1, първа алинея от Директива 2006/88/ЕО;
- б) програмите за ликвидиране, одобрени в съответствие с член 44, параграф 2, първа алинея от посочената директива, които не са обект на финансиране от Общността.

Докладът е в съответствие с образеца, определен в приложение VI към настоящото решение.

Член 10

Информационни страници в Интернет

1. Държавите-членки създават и поддържат актуализирани информационни страници в Интернет, за да направят:

- а) декларациите за програмите за надзор, подадени пред Постоянния комитет по хранителната верига и здравето на животните („Комитета“) в съответствие с член 44, параграф 1, четвърта алинея и член 50, параграф 2 от Директива 2006/88/ЕО, достъпни за Комисията и останалите държави-членки;
- б) декларациите за статут на зона, свободна от заболяване, подадени пред Комитета в съответствие с член 50, параграф 2 от посочената директива, достъпни за Комисията и останалите държави-членки;
- в) публично достъпен списък със зони и отделни части, обявени за обект на одобрена програма за надзор или за свободни от заболяване, в съответствие с член 50, параграф 2 от посочената директива.

2. Когато държавите-членки публикуват на информационните страници в Интернет декларациите, посочени в параграф 1, букви а) и б), те незабавно уведомяват Комисията за това.

3. Държавите-членки съобщават на Комисията интернет адресите на предвидените в параграф 1 информационни страници в Интернет.

РАЗДЕЛ 5

ПРЕХОДНИ РАЗПОРЕДБИ

Член 11

Преходни разпоредби по отношение на областите, свободни от заболяване

1. Континенталните райони, признати за одобрени по отношение на вирусната хеморагична септицемия (VHS) и инфекциозната хематопоетична некроза (IHN) с Решение 2002/308/ЕО и изброени в приложение I към него, се разглеждат като райони, отговарящи на изискванията за зони, свободни от заболявания, посочени в приложение V към Директива 2006/88/ЕО.

2. Рибовъдните стопанства, признати за одобрени по отношение на VHS и/или IHN с Решение 2002/308/ЕО и изброени в приложение II към него, се разглеждат като отделни части, отговарящи на изискванията за отделни части, свободни от заболяванията, посочени в приложение V към Директива 2006/88/ЕО.

3. Континенталните райони и рибовъдните стопанства, посочени в параграфи 1 и 2 от настоящия член, се включват в списъка със зони и отделни части, определен в съответствие с член 10, параграф 1, буква в).

4. Чрез дерогация от член 50, параграф 2 от Директива 2006/88/ЕО от държавите-членки не се изисква да подават декларации пред Комитета по отношение на континенталните райони и рибовъдните стопанства, посочени в параграфи 1 и 2 от настоящия член.

Член 12

Преходни разпоредби по отношение на одобрените програми

1. Чрез дерогация от член 44 от Директива 2006/88/ЕО от държавите-членки не се изисква да подават за одобрение програми за надзор и ликвидиране, които са били одобрени с цел получаване на статут на одобрена зона по отношение на:

- а) VHS и IHN с Решение 2003/634/ЕО;
- б) *bonamiosis* и *marteiliosis* с Решение 94/722/ЕО.

2. Най-късно до 30 април 2009 г. съответните държави-членки предоставят на Комисията доклад относно програмите, посочени в параграф 1, който съдържа най-малко следното:

- а) информация относно географското разграничаване на програмите;
- б) информацията, изисквана съгласно приложение VI за предходните четири години, през които са прилагани програмите.

РАЗДЕЛ 6

ЗАКЛЮЧИТЕЛНИ РАЗПОРЕДБИ

Член 13

Отмяна

Решения 2002/300/ЕО и 2002/308/ЕО се отменят считано от 1 август 2009 г.

Член 14

Приложение

Настоящото решение се прилага от 1 ноември 2008 г.

Член 15

Адресати

Адресати на настоящото решение са държавите-членки.

Съставено в Брюксел на 31 октомври 2008 година.

За Комисията
Androulla VASSILIOU
Член на Комисията

ПРИЛОЖЕНИЕ I

ЧАСТ А

Държави-членки, зони и отделни части, обект на одобрени програми за надзор

Заболяване	Държава-членка	Код	Географско разграничаване на района, в който се прилага програма за надзор (държава-членка, зони или отделни части)
Вирусна хеморагична септицемия (VHS)			
Инфекциозна хематопоеична некроза (IHN)			
Болестта вирусна инфекция с Koi herpes (KHV)			
Инфекциозна анемия по съомгата (ISA)			
Заразяване с <i>Marteilia refringens</i>			
Заразяване с <i>Bonamia ostreae</i>			
Ихтиофтириус			

ЧАСТ Б

Държави-членки, зони и отделни части, обект на одобрени програми за ликвидиране

Заболяване	Държава-членка	Код	Географско разграничаване на района, в който се прилага програма за ликвидиране (държава-членка, зони или отделни части)
Вирусна хеморагична септицемия (VHS)			
Инфекциозна хематопоеична некроза (IHN)			
Болестта вирусна инфекция с Koi herpes (KHV)			
Инфекциозна анемия по съомгата (ISA)			
Заразяване с <i>Marteilia refringens</i>			
Заразяване с <i>Bonamia ostreae</i>			
Ихтиофтириус			

ЧАСТ В

Държави-членки, зони или отделни части, обявени за свободни от заболяване

Заболяване	Държава-членка	Код	Географско разграничаване на района, свободен от заболяване (държава-членка, зони или отделни части)
Вирусна хеморагична септицемия (VHS)	Дания	DK	Водосборните басейни и крайбрежните райони на: — Hansted Å — Hovmølle Å — Grenå — Treå — Alling Å — Kastbjerg — Villestrup Å — Korup Å — Sæby Å — Elling Å — Uggerby Å — Lindenberg Å — Øster Å — Hasseris Å — Binderup Å — Vidkær Å — Dybvad Å — Bjørnsholm Å — Trend Å — Lerkenfeld Å — Vester Å — Lønnerup med tilløb — Fiskbæk Å — Slette Å — Bredkær Bæk — Vandløb til Kilen — Resenkær Å — Klostermølle Å — Hvidbjerg Å — Knidals Å — Spang Å — Simsted Å — Skals Å — Jordbro Å — Fåremølle Å — Flynder Å — Damhus Å — Karup Å — Gudenåen — Halkær Å — Storåen — Århus Å — Bygholm Å — Grejs Å — Ørum Å
	Ирландия	IE	Всички континентални и крайбрежни райони на нейна територия, с изключение на: 1. остров Cape Clear
	Кипър	CY	Всички континентални райони на негова територия
	Финландия	FI	Всички континентални и крайбрежни райони на нейна територия, с изключение на: 1. провинция Åland; 2. общините Uusikaupunki, Pyhärinta и Rauma.
	Швеция	SE	Цялата територия
	Обединеното кралство	UK	Всички континентални и крайбрежни райони на негова територия, с изключение на: 1. водосборните басейни на река Ouse от изворите ѝ до нейната обичайна приливна граница при шлюза и бента Naburn; и 2. буферна зона, състояща се от водите при устието на река Humber от обичайните приливни граници при язовирната стена на Barmby, шлюза и бента Naburn, железопътния мост при Ulleskelf, бента Chapel Haddlesey и шлюза Long Sandall до мислената линия, прекарана право на север от вълнолома при Whitgift. Всички континентални и крайбрежни райони в рамките на Северна Ирландия, Guernsey, островите Man и Jersey.

Заболяване	Държава-членка	Код	Географско разграничаване на района, свободен от заболяване (държава-членка, зони или отделни части)
Инфекциозна хематопоеична некроза (IHN)	Дания	DK	Цялата територия
	Ирландия	IE	Цялата територия
	Кипър	CY	Всички континентални райони на негова територия
	Финландия	FI	Цялата територия
	Швеция	SE	Цялата територия
	Обединеното кралство	UK	Всички континентални и крайбрежни райони в рамките на Великобритания, Северна Ирландия, Guernsey, островите Man и Jersey
Болестта вирусна инфекция с Koi herpes (KHV)			
Инфекциозна анемия по сьомгата (ISA)	Белгия	BE	Цялата територия
	България	BG	Цялата територия
	Чешката република	CZ	Цялата територия
	Дания	DK	Цялата територия
	Германия	DE	Цялата територия
	Естония	EE	Цялата територия
	Ирландия	IE	Цялата територия
	Гърция	EL	Цялата територия
	Испания	ES	Цялата територия
	Франция	FR	Цялата територия
	Италия	IT	Цялата територия
	Кипър	CY	Цялата територия
	Латвия	LV	Цялата територия
	Литва	LT	Цялата територия
	Люксембург	LU	Цялата територия
	Унгария	HU	Цялата територия
	Малта	MT	Цялата територия
	Нидерландия	NL	Цялата територия
	Австрия	AT	Цялата територия
	Полша	PL	Цялата територия
	Португалия	PT	Цялата територия
	Румъния	RO	Цялата територия
	Словения	SI	Цялата територия
	Словакия	SK	Цялата територия
	Финландия	FI	Цялата територия
	Швеция	SE	Цялата територия
	Обединеното кралство	UK	Цялата територия

Заболяване	Държава-членка	Код	Географско разграничаване на района, свободен от заболяване (държава-членка, зони или отделни части)
Заразяване с <i>Marteilia refringens</i>	Ирландия	IE	Цялата територия
	Обединеното кралство	UK	Цялото крайбрежие на Великобритания, Северна Ирландия, Guernsey, Herm и остров Man. Цялото крайбрежие на Северна Ирландия. Цялото крайбрежие на Guernsey и Herm. Крайбрежният район на остров Jersey: районът се състои от приливно-отливния крайбрежен район, непосредствено разположен между средното ниво на прилива на остров Jersey и мислената линия на три морски мили от средното ниво на отлива на остров Jersey. Районът се намира в Нормандско-бретанския залив, от южната страна на Ламанша. Цялото крайбрежие на остров Man.
Заразяване с <i>Bonamia ostreae</i>	Ирландия	IE	Цялото крайбрежие на Ирландия, с изключение на: 1. пристанище Cork 2. залива Galway 3. пристанище Ballinakill 4. залива Clew 5. Achill Sound 6. Loughmore, залива Blacksod 7. Lough Foyle 8. Lough Swilly
	Обединеното кралство	UK	Цялото крайбрежие на Великобритания, с изключение на: 1. южното крайбрежие на Cornwall от Lizard до Start Point; 2. крайбрежията на Dorset, Hampshire и Sussex от Portland Bill до Selsey Bill; 3. зоната по протежение на брега на North Kent и Essex от North Foreland до Felixstowe; 4. зоната по протежение на брега на югозападен Wales от Wooltack Point до St Govan's Head, включително Milford Haven и приливните води на реките East Cleddau и West Cleddau; 5. районът, обхващащ водите на Loch Sunart, на изток от линията, прокарана на юг-югоизток от най-северната точка на Maclean's Nose към Auliston Point; 6. районът, обхващащ West Loch Tarbert североизточно от линията, прокарана на изток-югоизток от Ardrpatrick Point NR 734578 към North Dunskeig Bay на NR 752568. Цялото крайбрежие на Северна Ирландия, с изключение на: 1. Lough Foyle Цялото крайбрежие на Guernsey, Herm и остров Man. Крайбрежният район на остров Jersey: районът се състои от приливно-отливния крайбрежен район, непосредствено разположен между средното ниво на прилива на остров Jersey и мислената линия на три морски мили от средното ниво на отлива на остров Jersey. Районът се намира в Нормандско-бретанския залив, от южната страна на Ламанша.
Ихтиофтириус			

ПРИЛОЖЕНИЕ II

Образци на формуляри за подаване за одобрение на програми за надзор и образци на декларациите за програми за надзор

Изисквания/данни, които се предоставят	Информация/допълнителни обяснения и обосновка
1. Идентификация на програмата	
1.1. Декларираща държава-членка	
1.2. Компетентен орган (адрес, факс, електронна поща)	
1.3. Изходящ номер на документа	
1.4. Дата на изпращане до Комисията	
2. Вид съобщение	
2.1. ☐ Декларация за програма за надзор	
2.2. ☐ Заявление за програма за надзор	
3. Национално законодателство ⁽¹⁾	
4. Заболявания	
4.1. Риби	☐ VHS ☐ IHN ☐ ISA ☐ KHV
4.2. Мекотели	☐ <i>Marteilia refringens</i> ☐ <i>Bonamia ostreae</i>
4.3. Ракообразни	☐ Ихтиофтириус
5. Обща информация за програмите	
5.1. Компетентен орган ⁽²⁾	
5.2. Организация, надзор на всички заинтересовани страни, участващи в програмата ⁽³⁾	
5.3. Преглед на структурата на индустрията за аквакултури в съответния район, включително на видовете производство и отглежданите видове.	
5.4. От кога е задължително уведомяването на компетентния орган за съмнение или потвърждение на съответната/ите болест/и?	
5.5. От кога (дата) въведената на територията на държавата-членка система за ранно откриване дава възможност на компетентния орган да предприеме ефективно разследване и докладване на случаи на болестта? ⁽⁴⁾	

Изисквания/данни, които се предоставят	Информация/допълнителни обяснения и обосновка
5.6. Източник на аквакултури от видове, възприемчиви към съответната болест, влизащи в държавата-членка, зоната или отделната част за отглеждане	
5.7. Насоки за добри хигиенни практики ⁽⁵⁾	
5.8. Епидемиологична обстановка по отношение на заболяването най-малко четири години преди началото на програмата ⁽⁶⁾	
5.9. Описание на представената програма ⁽⁷⁾	
5.10. Продължителност на програмата	
6. Обхванат район ⁽⁸⁾	
6.1. ☐ Държава-членка	
6.2. ☐ Зона (цял водосборен район) ⁽⁹⁾	
6.3. ☐ Зона (част от водосборен район) ⁽¹⁰⁾ Определете и опишете изкуствената или естествената бариера, която отделя зоната, и обоснове нейната способност да предотвратява миграцията на водни животни от по-ниските участъци на водосборния район нагоре.	
6.4. ☐ Зона (повече от един водосборен район) ⁽¹¹⁾	
6.5. ☐ Отделна част, която не зависи от здравния статус на околните води ⁽¹²⁾	
Определете и опишете начина на водоснабдяване за всяко стопанство ⁽¹³⁾	☐ Кладенец, сондажен отвор или извор ☐ Съоръжение за пречистване на водата, инактивиращо съответния патоген ⁽¹⁴⁾
Посочете и опишете естествените или изкуствените бариери за всяко стопанство и обоснове възможностите им да предотвратят навлизането на водни животни от околните водоизточници във всяко стопанство в рамките на една отделна част.	
За всяко стопанство посочете и опишете защитата срещу наводняване и проникване на вода, идваща отвън.	
6.6. ☐ Отделна част, зависеща от здравния статус на околните води ⁽¹⁵⁾	
☐ Епидемиологична единица в зависимост от географското местоположение и отстоянието от други стопанства/райони за отглеждане ⁽¹⁶⁾	
☐ При всички стопанства, включени в една и съща част, действа обща система за биологична безопасност ⁽¹⁷⁾	
☐ Всякакви допълнителни изисквания ⁽¹⁸⁾	
6.7. Стопанства или райони за отглеждане на мекотели, обхванати от програмата (регистрационни номера и географско местоположение)	

Изисквания/данни, които се предоставят	Информация/допълнителни обяснения и обосновка
7. Мерки по предложената програма	
7.1. Обобщение на мерките, включени в програмата	
Първа година ☐ Тестване ☐ Добиване за консумация от човека или последваща преработка ☐ Незабавно ☐ Забавено ☐ Отстраняване и унищожаване ☐ Незабавно ☐ Забавено ☐ Други мерки (посочете)	Последна година ☐ Тестване ☐ Добиване за консумация от човека или последваща преработка ☐ Незабавно ☐ Забавено ☐ Отстраняване и унищожаване ☐ Незабавно ☐ Забавено ☐ Други мерки (посочете)
7.2. Описание на мерките по програмата ⁽¹⁹⁾	
Целева популация/животински вид	
Използвани тестове и схеми за вземане на проби. Лаборатории, включени в програмата ⁽²⁰⁾	
Правила за движение на животните	
Мерки в случай на положителна проба ⁽²¹⁾	
Контрол и наблюдение на прилагането на програмата и докладване	

- (¹) Действащо национално законодателство, приложимо към програмата за надзор.
- (²) Да се опишат структурата, компетенциите, задълженията и правомощията на съответния компетентен орган.
- (³) Да се опишат компетентните органи, натоварени с наблюдението и координацията на програмата и различните участващи страни.
- (⁴) Системата за ранно откриване по-специално осигурява бързото разпознаване на всякакви клинични признаци, съвместими със съмнение за налична или новопоявила се болест, или на смъртност по неустановени причини в стопанствата или районите за отглеждане на мекотели, или в природата, и бързото известяване за случая на компетентния орган с цел предприемане на разследване за поставяне на диагноза в най-кратък срок. Системата за ранно откриване включва като минимум наличието на:
- a) широки познания на персонала, зает със стопанска дейност в областта на аквакултурите или участващ в преработката на аквакултури, за всякакви признаци, съвместими с наличието на заболяване, и обучение на ветеринарните специалисти и на специалистите по здравето на аквакултурите за откриване и докладване на необичайни случаи на заболявания;
 - b) ветеринарни специалисти или специалисти по здравето на аквакултурите, обучени в областта на разпознаването и докладването на случаи на съмнение за заболявания;
 - b) достъп на компетентния орган до лаборатории, разполагащи с необходимия капацитет за диагностициране и диференциране на посочените и новопоявилите се заболявания.
- (⁵) Да се представи описание в съответствие с член 9 от Директива 2006/88/ЕО.
- (⁶) Да се представи информацията, като се използва таблицата, съдържаща се в част А от приложение III. Прилага се единствено за програми за надзор, одобрявани от Комисията.
- (⁷) Да се опише накратко програмата с нейните основни цели, основни мерки, целева популация, райони, в които ще се прилага, и определение за позитивен случай.
- (⁸) Обхванят район е ясно определен и описан на карта, която трябва да бъде предоставена като приложение към заявлението.
- (⁹) Цял водосборен район, от изворите до устието.
- (¹⁰) Част от водосборен район — от извора или изворите до естествена или изкуствена бариера, която предотвратява миграцията на водни животни от по-ниските участъци на водосборния район нагоре.
- (¹¹) Повече от един водосборен район, включително техните устия, поради епидемиологичната връзка между водосборните райони при устието.
- (¹²) Отделни части, включващи едно или повече стопанства или райони за отглеждане на мекотели, чиито здравен статус по отношение на конкретно заболяване не зависи от здравния статус на околните природни води по отношение на посочената болест.
- (¹³) Отделна част, която не зависи от здравния статус на околните води, се водоснабдява:
- a) чрез водоприемствено съоръжение, инактивиращо съответния патоген, с цел да се намали рискът от внасяне на болестта по приемливо ниво; или
 - b) непосредствено от кладенец, сондажен отвор или извор. Когато този водоизточник се намира извън територията на стопанството, водата се доставя директно до стопанството и се отвежда през тръба.
- (¹⁴) Да се предостави техническа информация, за да се покаже, че съответният патоген е инактивиран, за да се намали до приемливо ниво рискът от внасяне на болестта.
- (¹⁵) Отделни части, включващи едно или повече стопанства или райони за отглеждане на мекотели, където здравният статус по отношение на конкретно заболяване зависи от здравния статус по отношение на посоченото заболяване на околните природни води.
- (¹⁶) Да се опише географското местоположение и отстоянието от други стопанства/райони за отглеждане, които позволяват отделната част да се разглежда като една епидемиологична единица.
- (¹⁷) Да се опише общата система за биологична безопасност.
- (¹⁸) Всяко стопанство или район за отглеждане на мекотели в рамките на отделна част, зависеща от здравния статус на околните води, подлежи на допълнителни мерки, налагани от компетентния орган, когато това бъде сметнато за необходимо, за да се предотврати внасянето на болести. Такива мерки могат да включват създаването на буферна зона около отделната част, в която се изпълнява програма за наблюдение, и създаването на допълнителна защита срещу проникването на евентуални носители или преносители на патогени.
- (¹⁹) Необходимо е да бъде предоставено изчерпателно описание, освен ако не бъде направено позоваване на законодателството на Общността. Да се посочи националното законодателство, в което са определени мерките.
- (²⁰) Опишете методите за диагностициране и схемите за вземане на проби. Когато се прилагат стандарти на ОІЕ или ЕС, посочете позоваване. В противен случай ги опишете. Назовете лабораториите, участващи в програмата (Националната референтна лаборатория или определени лаборатории).
- (²¹) Да се опишат мерките по отношение на животни, показали положителен резултат (незабавно или забавено добиване за консумация от човека, незабавно или забавено отстраняване и унищожаване, мерки за предотвратяване разпространението на патогена при добиване, последваща преработка или отстраняване и унищожаване, процедура по обеззаразяване на заразените стопанства или райони за отглеждане на мекотели, процедура за възстановяване на рибните запаси със здрави животни в стопанства или райони за отглеждане, лишени от популацията си, създаване на надзорна зона около заразеното стопанство или райони за отглеждане и т.н.).

2. Данни за тестването на стопанства или райони за отглеждане

Забеляване: Година:

Държава-членка, зона или отделна част ⁽⁴⁾	Общ брой стопанства или райони за отглеждане на мекотели ⁽⁶⁾	Общ брой стопанства или райони за отглеждане на мекотели, обхванати от програмата	Брой проверени стопанства или райони за отглеждане на мекотели ⁽⁶⁾	Брой на стопанства или райони за отглеждане на мекотели, в които е получен положителен резултат ⁽⁴⁾	Брой нови стопанства или райони за отглеждане на мекотели, в които е получен положителен резултат ⁽⁴⁾	Брой стопанства или райони за отглеждане на мекотели, лишени от популация	Процент стопанства или райони за отглеждане на мекотели, в които е получен положителен резултат, лишени от популация	Брой отстранени и унищожени животни ⁽⁵⁾	Целеви индикатори		
									процент на обхванати стопанства или райони за отглеждане на мекотели	процент стопанства или райони за отглеждане на мекотели, в които е получен положителен резултат	процент нови стопанства или райони за отглеждане на мекотели, в които е получен положителен резултат
1	2	3	4	5	6	7	8	9	$10 = (4/3) \times 100$	$11 = (5/4) \times 100$	$12 = (6/4) \times 100$
Общо											

⁽⁴⁾ Държава-членка, зона или отделна част, както е определено в точка 6 от приложение II.⁽⁵⁾ Общ брой стопанства или райони за отглеждане на мекотели в държавата-членка, зоната или отделната част, както е определено в точка 6 от приложение II.⁽⁶⁾ Проверка означава провеждане на тест на ниво стопанство/район за отглеждане на мекотели в рамките на програмата за съответната болест, с цел подобряване здравния статус на стопанството/района за отглеждане на мекотели. В тази колона дадено стопанство/район за отглеждане на мекотели не бива да се броят два пъти, дори ако е бил/о проверен/о повече от веднъж.⁽⁷⁾ Стопанства или райони за отглеждане на мекотели с поне едно животно, показало положителен резултат през периода, независимо от броя на проверките, на които са били подложени стопанствата или районите за отглеждане на мекотели.⁽⁸⁾ Стопанства или райони за отглеждане на мекотели, чийто здравен статус през предходния отчетен период е бил от категория I, II, III или IV в съответствие с част A от приложение III към Директива 2006/88/ЕО, но имат поне едно животно, показало положителен резултат за съответната болест през този период.⁽⁹⁾ В случай на програми, представени преди 1 август 2008 г., стопанства или райони за отглеждане на мекотели, които не са били показали положителен резултат за съответната болест през предходния период и имат поне едно животно, показало положителен резултат през този период.⁽¹⁰⁾ Животните $\times$ 1 000 или общо телно на отстранените и унищожени животни.

2. Цели, свързани с тестването на стопанства или райони за отглеждане

Заболяване:
Година:

[illegible]

^(a) Държава-членка, зона или отделна част, както е определено в точка 6 от приложение II.

(6) Общ брой стопанства или райони за отглеждане на мекотели в държавата-членка, зоната или отделната част, както е определено в точка 6 от приложение II.

(b) Проверка означена по време на теста на ниво стопанство/район за отглеждане на мекотели, за цел подобряване здравния статус на стопанството/района за отглеждане на мекотели. В тази колона далечно стопанство/район за отглеждане на мекотели не трябва да се брои два пъти, дори ако е било проверено/по повече от веднъж.

(*) Стопанствата или районите за отглеждане на мекетелите, на които са били подложени стопанствата или районите за отглеждане на мекетелите през периода, независимо от броя на проверките, не са били подложени повече от веднъж.

(4) Стопанства или райони за отглеждане на мекотели, чийто здравен статус през предходния отчетен период е бил от категория I, II, III или IV в съответствие с част А от приложение III към Директива 2006/88/ЕО, но имат поне едно живоотно, показало положителен резултат за съответната болест през този период.

ПРИЛОЖЕНИЕ IV

Образец на подаване на заявления и декларации за статут на зона, свободна от заболяване

Изисквания/необходима информация	Информация/допълнителни обяснения и обосновка
1. Идентификация на програмата	
1.1. Декларираща държава-членка	
1.2. Компетентен орган (адрес, факс, електронна поща)	
1.3. Изходящ номер на документа	
1.4. Дата на изпращане до Комисията	
2. Вид съобщение	
2.1. ☐ Декларация за статут на зона, свободна от заболяване	
2.2. ☐ Подаване на заявление за статут на зона, свободна от заболяване	
3. Национално законодателство ⁽¹⁾	
4. Заболявания	
4.1. Рибни	☐ VHS ☐ IHN ☐ ISA ☐ KHV
4.2. Мекотели	☐ заразяване с <i>Marteilia refringens</i> ☐ заразяване с <i>Bonamia ostreae</i>
4.3. Ракообразни	☐ Ихтиофтириус
5. Основание за статут на зона, свободна от заболяване	
5.1. ☐ Няма възприемчиви видове ⁽²⁾	
5.2. ☐ Нежизнеспособен патоген ⁽³⁾	
5.3. ☐ Статут на зона, свободна от заболяване в миналото ⁽⁴⁾	
5.4. ☐ Целенасочен надзор ⁽⁵⁾	

6. Обща информация

6.1. Компетентен орган ⁽⁶⁾	
6.2. Организация, надзор на всички заинтересовани страни, участващи в програмата за получаване на статут на зона, свободна от заболяване ⁽⁷⁾	
6.3. Преглед на структурата на индустрията за аквакултури във въпросния район (държава-членка, зона или отделна част, свободна от заболяване), включително на видовете производство и отглежданите видове	
6.4. От кога (дата) е задължително уведомяването на компетентния орган за съмнение или потвърждение на съответната/ите болест/и?	
6.5. От кога (дата) въведената на територията на държавите-членки система за ранно откриване дава възможност на компетентния орган да предприеме ефективно разследване и докладване на случаи на болестта? ⁽⁸⁾	
6.6. Източник на аквакултури от видове, възприемчиви към съответната болест, влизащи в държавата-членка, зоната или отделната част за отглеждане.	
6.7. Насоки за добри хигиенни практики ⁽⁹⁾	

7. Обхванат район

7.1. ☐ Държава-членка	
7.2. ☐ Зона (цял водосборен район) ⁽¹⁰⁾	
7.3. ☐ Зона (част от водосборен район) ⁽¹¹⁾ Определете и опишете изкуствената или естествената бариера, която отделя зоната, и обосновайте нейната способност да предотвратява миграцията на водни животни от по-ниските участъци на водосборния район нагоре.	
7.4. ☐ Зона (повече от един водосборен район) ⁽¹²⁾	
7.5. ☐ Отделна част, която не зависи от здравния статус на околните води ⁽¹³⁾	
Определете и опишете начина на водоснабдяване за всяко стопанство ⁽¹⁴⁾	☐ Кладенец, сондажен отвор или извор ☐ Съоръжение за пречистване на водата, инактивиращо съответния патоген ⁽¹⁵⁾
Посочете и опишете естествените или изкуствените бариери за всяко стопанство и обосновайте възможностите им да предотвратят навлизането на водни животни от околните водоизточници във всяко стопанство в рамките на една отделна част.	
Посочете и опишете защитата срещу наводняване и проникване на вода, идваща отвън, за всяко стопанство.	

7.6. ☐ Отделна част, зависеща от здравния статус на околните води ⁽¹⁶⁾		
☐ Една епидемиологична единица в зависимост от географското местоположение и отстоянието от други стопанства/райони за отглеждане ⁽¹⁷⁾		
☐ При всички стопанства, включени в една и съща част, действа обща система за биологична безопасност ⁽¹⁸⁾		
☐ Всякакви допълнителни изисквания ⁽¹⁹⁾		
8. Географско разграничаване ⁽²⁰⁾		
8.1. Обхванати стопанства или райони за отглеждане на мекотели, (регистрационни номера и географско местоположение)		
8.2. ☐ Несвободна буферна зона ⁽²¹⁾	Географско разграничаване ⁽¹⁹⁾	
	Обхванати стопанства или райони за отглеждане на мекотели, (регистрационни номера и географско местоположение и здравен статус ⁽²²⁾)	
	Вид надзор на здравето	
8.3. ☐ Несвободна зони или отделни части ⁽²³⁾	Географско разграничаване ⁽¹⁹⁾	
	Обхванати стопанства или райони за отглеждане на мекотели, (регистрационни номера и географско местоположение и здравен статус ⁽¹⁵⁾)	
8.4. ☐ Разширяване на зоната, свободна от заболяване, до други държави-членки ⁽²⁴⁾	Географско разграничаване ⁽¹⁹⁾	
8.5. ☐ Съществуващи в околността зони/отделни части, свободни от заболяване	Географско разграничаване ⁽¹⁹⁾	
	Обхванати стопанства или райони за отглеждане на мекотели (регистрационни номера и географско местоположение)	
9. Стопанства или райони за отглеждане на мекотели, които започват или подновяват своите дейности ⁽²⁵⁾		
9.1. ☐ Ново стопанство		
9.2. ☐ Стопанство, което подновява своите дейности	☐ Здравна история на стопанството, известна на компетентния орган	
	☐ Не е обект на ветеринарно-санитарни мерки по отношение на посочени заболявания	
	☐ Стопанството е почистено, дезинфекцирано и, ако е необходимо, преминало период на некултивиране	

- (¹) Действащо национално законодателство, приложимо към декларацията и заявлението за статут на зона, свободна от заболяване.
- (²) Прилага се, ако никой от виповете, възприемчиви към съответната/ите болест/и, не е налице в държавата-членка, зоната или отпелната част и, когато е приложимо, в нейните водоизточници.
- (³) Прилага се, ако за патогена е известно, че не може да оцелее в държавата-членка, зоната или отпелната част и, където е приложимо, в нейните водоизточници. Представте научни данни, подкрепящи невъзможността на патогена да оцелее в държавата-членка, зоната или отпелната част.
- (⁴) Прилага се, ако са налице възприемчиви випове, но не е наблюдаван случай на болестта най-малко за период 10 години преди датата на заявлението или декларацията за статут на зона, свободна от заболяване, въпреки наличието на условия, които благоприятстват за нейния клиничен израз и ако спазва *mutatis mutandis* изискванията, определени в част I, точка 1 от приложение V към Директива 2006/88/ЕО. Това основание за статут на зона, свободна от заболяване, трябва да бъде декларирано или заявено по 1 ноември 2008 г.
- (⁵) Представте подробна информация относно съответствието с част I, точка 1 от приложение V към Директива 2006/88/ЕО.
- (⁶) Прилага се, ако е провеждан целенасочен надзор съгласно изискванията на Общността за период от най-малко две години и не е бил открит агентът на болестта в стопанство или в райони за отглеждане на мекотели, в които се отглежда който и да е възприемчив вип. Когато има части от държавата-членка, зоната или отпелната част, в които броят на стопанствата или районите за отглеждане на мекотели е ограничен, но са налице популации от диви животни от възприемчиви видове, се предоставя информация относно целенасочения надзор при посочените популации от диви животни.
- Опишете методите за диагностициране и схемите за вземане на проби. Когато се прилагат стандарти на ОЕ или ЕС, посочете ги. В противен случай ги опишете. Назовете лабораториите, участващи в програмата (Националната референтна лаборатория или определени лаборатории).
- (⁶) Опишете структурата, компетенциите, задълженията и правомощията на съответния компетентен орган.
- (⁷) Опишете компетентния орган, натоварен с наблюдението и координацията на програмата, и различните участващи страни.
- (⁸) Системата за ранно откриване по-специално осигурява бързото разпознаване на всякакви клинични признаци, съпътстващи съмнения за налична или новопоявила се болест, или на смъртност по неустановени причини в стопанствата или районите за отглеждане на мекотели, или в природата, и бързото известяване за случая на компетентния орган с цел предприемане на разследване с оглед поставяне на диагноза в най-кратък срок. Системата за ранно откриване включва като минимум наличието на:
- а) широки познания на персонала, зает със стопанска дейност в областта на аквакултурите или участващ в преработката на аквакултури, за всякакви признаци, съвместими с наличието на болест, и обучение на ветеринарните специалисти и на специалистите по здравето на аквакултурите за откриване и докладване на случаи на заболявания;
 - б) ветеринарни специалисти или специалисти по здравето на аквакултурите, обучени в областта на разпознаването и докладването на съмнения за заболяване;
 - в) постъп на компетентния орган по лаборатории, разполагащи с необходимия капацитет за диагностициране и диференциране на посочените и новопоявилите се болести.
- (⁹) Представте описание в съответствие с член 9 от Директива 2006/88/ЕО.
- (¹⁰) Цял водосборен район, от изворите до устието.
- (¹¹) Част от водосборен район — от извора или изворите до естествена или изкуствена бариера, която предотвратява миграцията на водни животни от по-ниските участъци на водосборния район нагоре.
- (¹²) Повече от един водосборен район, включително техните устия, поради епидемиологичната връзка между водосборните райони при устието.
- (¹³) Отделни части, включващи едно или повече стопанства или райони за отглеждане на мекотели, където здравният статус по отношение на конкретна болест не зависи от здравния статус на околните природни води по отношение на посочената болест.
- (¹⁴) Отпелна част, която не зависи от здравния статус на околните води, се водоснабдява:
- а) чрез водоприемствателно съоръжение, инактивиращо съответния патоген, с цел да се намали по приемливо ниво рискът от внасяне на болестта; или
 - б) непосредствено от кладенец, сондажен отвор или извор. Когато този водоизточник се намира извън територията на стопанството, водата се поставя директно по стопанството и се отвежда през тръба.
- (¹⁵) Представте техническа информация, за да покажете, че съответният патоген е инактивиран, за да се намали по приемливо ниво рискът от внасяне на болестта.
- (¹⁶) Отделни части, включващи едно или повече стопанства или райони за отглеждане на мекотели, където здравният статус по отношение на конкретна болест зависи от здравния статус на околните природни води по отношение на посочената болест.
- (¹⁷) Опишете географското местоположение и отстоянието от други стопанства/райони за отглеждане, които позволяват отпелната част да се разглежда като една епидемиологична единица.
- (¹⁸) Да се предостави описание на общата система за биологична безопасност.
- (¹⁹) Всяко стопанство или район за отглеждане на мекотели в рамките на отпелна част, зависеща от здравния статус на околните води, подлежи на допълнителни мерки, налагани от компетентния орган, когато това бъде сметнато за необходимо, за да се предотврати внасянето на болести. Такива мерки могат да включват създаването на буферна зона около отпелната част, в която се изпълнява програма за наблюдение, и създаването на допълнителна защита срещу проникването на евентуални носители или преносители на патогени.
- (²⁰) Географското разграничаване се описва и определя ясно на картата, която трябва да бъде предоставена като приложение към декларацията/заявлението. Всяко съществено изменение в географското разграничаване на зоната или отпелната част, която ще бъде декларирана за свободна от заболяване, трябва да бъде обект на ново заявление.
- (²¹) При зона или част, зависима от здравния статус на околните води, се определя буферна зона, в която се провежда програма за наблюдение, според случая. Границата на буферните зони е такава, че тя защитава свободната от заболяване зона от пасивно навлизане на болестта (част II, точка 1.5 от приложение V към Директива 2006/88/ЕО).
- (²²) Здравен статус в съответствие с част А от приложение III към Директива 2006/88/ЕО.
- (²³) Приложимо е в случаи на декларация за статут на свободна от болест държава-членка, в която има малки райони, които не са считани за свободни от болестта.
- (²⁴) Когато една зона се простира над повече от една държава-членка, тя не може да бъде обявена за зона, свободна от болест, освен ако условията, посочени в част II, точки 1.3, 1.4 и 1.5 от приложение V към Директива 2006/88/ЕО, не се прилагат за всички райони от тази зона. В такъв случай всички съответни държави-членки кандидатстват за одобрение за частта от зоната, разположена на тяхна територия.
- (²⁵) В съответствие с част II, точка 4 от приложение V към Директива 2006/88/ЕО.

ПРИЛОЖЕНИЕ V

Образец на информация, предоставяна във връзка с подаването на заявления и декларации за статут на зона, свободна от заболяване (по една таблица за всяка година от прилагането)

1. Данни за тестването на животни

Държава-членка, зона или отделна част ⁽⁴⁾

Заболяване: Година:

Стопанство или район за отглеждане на мекотели ⁽⁶⁾	Брой вземания на проби	Брой клинични инспекции	Температура на водата по време на вземането на пробата/инспекцията	Видове, налични при вземането на проби	Видове, от които са взети проби	Брой животни, от които са взети проби (общо и по видове)	Брой тестове	Положителни резултати от лабораторното изследване	Положителни резултати от клиничните инспекции
Общо									Общо

⁽⁴⁾ Държава-членка, зона или отделна част, както е определено в точка 7 от приложение IV.

⁽⁶⁾ Ако броят на стопанствата/районите за отглеждане на мекотели е ограничен или не са налични стопанства/райони за отглеждане на мекотели на територията на държавата-членка, зоната или отделната част, обект на заявлението или декларацията, и по тази причина вземането на проби е проведено сред популации от диви животни, се предоставя географското разположение на вземането на проби.

2. Данни за тестването на стопанства или райони за отглеждане

Заболяване: Година:

[illegible]

^(a) Държава-членка, зона или отделна част, както е определено в точка 7 от приложение IV.

(6) Общ брой стопанства или райони за отглеждане на мекотели в държавата-членка, зоната или отделната част, както е определено в точка 7 от приложение IV.

(б) Прерок означена провеждане на тест на ниво стопанство/район за отглеждане на мекотели, в рамките на програма за подобряване здравния статус на стопанството/района за отглеждане на мекотели. В тази колона пазено стопанство/район за отглеждане на мекотели не трябва да се броят два пъти, дори ако е било/повече от веднъж.

(*) Стопанства или райони за отглеждане на мекетили, независимо от броя на проверките, на които са били подложени стопанствата или районите за отглеждане на мекетили.

мекотели. Стопанства или райони за отглеждане на мекотели, чиито здравен статус през преходния отчетен период е бил от категория I, II, III или IV в съответствие с част А от приложение III към Директива 2006/88/ЕО, но имат поне едно животно, показало положителен резултат за съответната болест през този период.

Възможно, показало положителен резултат за съответната болест през този период.

В случай на програми, представени преди 1 август 2008 г., стопанства или райони за отглеждане на мекотели, които не са показали положителен резултат за съответната болест през предходния период и имат поне едно животно, показано положителен резултат през този период.

(с) Животните $\times 1\,000$ или общо тегло на отстранените и унищожени животни.

2. Доклад за тестването в стопанства и райони за отглеждане

Забеляване: Година:

Държава-членка, зона или отделна част ⁽⁴⁾	Общ брой стопанства или райони за отглеждане на мекотели ⁽⁶⁾	Общ брой стопанства или райони за отглеждане на мекотели, обхванати от програмата	Брой проверени стопанства или райони за отглеждане на мекотели ⁽⁶⁾	Брой на стопанства или райони за отглеждане на мекотели, в които е показан положителен резултат ⁽⁴⁾	Брой нови стопанства или райони за отглеждане на мекотели, в които е получен положителен резултат ⁽⁴⁾	Брой лишени от стопанства или райони за отглеждане на мекотели	Процент лишени от стопанства или райони за отглеждане на мекотели	Брой отстранени и унищожени животни ⁽⁵⁾	Целеви индикатори		
									процент на обхванати стопанства или райони за отглеждане на мекотели	процент стопанства или райони за отглеждане на мекотели, в които е получен положителен резултат	процент нови стопанства или райони за отглеждане на мекотели, в които е получен положителен резултат
1	2	3	4	5	6	7	8 = $(7/5) \times 100$	9	10 = $(4/3) \times 100$	11 = $(5/4) \times 100$	12 = $(6/4) \times 100$
Общо											

⁽⁴⁾ Държава-членка, зона или отделна част, както е определено в точка 6 от приложение II.⁽⁵⁾ Общ брой стопанства или райони за отглеждане на мекотели в държавата-членка, зоната или отделната част, както е определено в точка 6 от приложение II.⁽⁶⁾ Проверка означава провеждане на тест на ниво стопанство/район за отглеждане на мекотели в рамките на програмата за съответната болест с цел подобряване здравния статус на стопанството/района за отглеждане на мекотели. В тази колона дадено стопанство/район за отглеждане на мекотели не трябва да се броят два пъти, дори ако е било/о проверено/о повече от веднъж.⁽⁷⁾ Стопанства или райони за отглеждане на мекотели с поне едно животно, показало положителен резултат през периода, независимо от броя на проверките, на които са били подложени стопанствата или районите за отглеждане на мекотели.⁽⁸⁾ Стопанства или райони за отглеждане на мекотели, чийто здравен статус през предходния отчетен период е бил от категория I, II, III или IV в съответствие с част A от приложение III към Директива 2006/88/ЕО, но имат поне едно животно, показало положителен резултат за съответната болест през този период.⁽⁹⁾ В случай на програми, представени преди 1 август 2008 г., стопанства или райони за отглеждане на мекотели, които не са показали положителен резултат за съответната болест през предходния период и имат поне едно животно, показало положителен резултат през този период.⁽¹⁰⁾ Животните $\times 1\,000$ или общо телно на отстранените и унищожени животни.